

Caen, le 16 juin 1899.

Monsieur et honoré Collègue,

Excusez-moi de ne pas avoir répondu plus tôt (faute de loisir) à votre aimable lettre<sup>1</sup>; elle m'a fait grand plaisir, en m'apprenant que vous approuviez et partagiez ma manière de voir sur les questions à bordre du jour. Je suis bien aise que vous ayez envoyé votre article<sup>2</sup> au Directeur du Temps. Je vous donne si-joint la liste des philosophes français qu'il pourra intéresser. J'ai mis en tête ceux qui il importe le plus de l'envoyer, de sorte que vous n'aurez qu'à suivre<sup>a</sup> cette liste<sup>b</sup> jusqu'à épuisement<sup>c</sup> du nombre des exemplaires que vous pouvez | distribuer.

Ce sera en même temps un moyen de rappeler à ces philosophes l'existence des Kantstudien; vous pourrez joindre à votre envoi le programme de votre Revue et l'invitation à collaborer, que j'ai reçue autre fois moi-même. Vous<sup>d</sup> voulez bien le renouveler aujourd'hui; j'en suis très honoré et je vous en remercie sincèrement. Mais je suis peu porté vers les études historiques, je suis un très médiocre -érudit (en cela, M. Brunetière avait facilement raison), et si j'étudie Kant avec admiration et avec zèle, c'est moins au point de vue historique que pour lui emprunter de précieuses et fécondes inspirations. Je ne crois donc pas avoir (au moins d'ici à quelque temps) l'occasion de collaborer | à votre savante Revue.<sup>3</sup> Mais je me ferai un devoir de transmettre votre invitation à ceux des philosophes français qui je connais; beaucoup d'entre<sup>e</sup> eux ont étudié Kant et le possèdent infiniment mieux que moi, et j'espère que vous trouverez parmi eux des collaborateurs dignes de vous. Je suis même étonné que vous n'en ayez pas trouvé déjà davantage. Cela tient peut-être à ce que chez nous le kantisme est à l'état diffus; la plupart s'en inspirent, le respirent dans l'atmosphère intellectuelle qu'ont contribué à former M. M. Lachelier et Boutroux<sup>4</sup>; mais il y en a bien moins qui fassent de Kant une étude assidue et systématique. Et puis, nous avons presque tous trop peu de loisirs pour produire des travaux personnels; | les meilleurs des nos maîtres (tel M. Boutroux) dépensent toute leur science et toutes leurs forces<sup>f</sup> dans leur enseignement oral, et c'est grand dommage pour leur renommée et pour la gloire de notre pays. Il y a chez nous trop de talents perdus ou du moins ignorés; en un mot, il y a beaucoup plus d'hommes que d'œuvres.

C'est pourquoi j'ai applaudi de grand cœur au projet d'un Congrès international de philosophie à Paris pour 1900.<sup>5</sup> Je crois que nos philosophes ne pourront que gagner à mieux connaître leurs confrères étrangers (dont ils ont beaucoup à apprendre) et aussi à se faire connaître d'eux. Vous y serez sans doute invité tout le premier, j'espère donc avoir l'honneur de faire votre connaissance à cette occasion.<sup>6</sup> En attendant, et en tout cas, je vous prie d'agréer l'expression de ma reconnaissance et de ma respectueuse considération.

Louis Couturat |

<sup>a</sup> suivre] *Einfügung über der Zeile für gestrichen*: prendre

<sup>b</sup> cette liste] *s. u., im Bremer Briefnachlass Vaihingers abgelegt unter Aut. XXI, 5 f, Nr. 1.*

<sup>c</sup> épuisement] *Einfügung über der Zeile für gestrichen*: concurrence

<sup>d</sup> Vous] *davor gestrichen*: tant je

<sup>e</sup> d'entre] *Einfügung über der Zeile für gestrichen*: parmi

<sup>f</sup> forces] *Einfügung unter der Zeile für gestrichen*: talent

[M.<sup>a</sup> Émile Boutroux,<sup>7</sup> M. Lucien Lévy-Brühl.] 8, Rue Montalivet, Paris.  
 MM.<sup>b</sup> Alphonse Darlu, 20, rue de la terrasse, Paris.  
 Ferdinand Buisson,<sup>c</sup> prof. à la Sorbonne, Paris.  
 Gabriel Séailles,<sup>d</sup> prof. à la Sorbonne.  
 Henry<sup>e</sup> Michel, Prof. à la Sorbonne.  
 Arthur Hannequin,<sup>f</sup> prof. à la Faculté des Lettres de Lyon.  
 Lucien Herr,<sup>g</sup> bibliothécaire de l'Ecole Normale Supérieure, 45, rue d'Ulm, Paris.  
 Charles Andler,<sup>h</sup> maître de conf. à l'Ec. Normale Sup., 8, avenue des Gobelins, Paris.  
 Raoul<sup>i</sup> Allier (Faculté de Théologie), 282, boulevard Raspail, Paris.  
 Lyon,<sup>j</sup> maître de conf. à l'Ec. Normale, 11, rue Ampère, Paris.  
 Henri Bergson,<sup>k</sup> . . . id. . . ., 76, boul. St Michel, Paris.  
 Rautz,<sup>l</sup> à l'Ec. Normale Sup., 45, rue d'Ulm, Paris.  
 Gustave Belot,<sup>m</sup> prof. au Lycée Janson de Sailly, Paris.  
 Victor Delbos,<sup>n</sup> prof. au Lycée Louis<sup>o</sup> le Grand, 82, boulevard St Michel, Paris. |  
 MM Émile Durkheim,<sup>p</sup> prof. à la Faculté des lettres de Bordeaux.  
 Célestin Bouglé,<sup>q</sup> prof. à la Faculté des Lettres de Montpellier.  
 Paul Lapie,<sup>r</sup> prof. à la Faculté des Lettres de Rennes.  
 Victor Basch,<sup>s</sup> id. . . . id. . . .  
 Marcel Drouin,<sup>t</sup> prof. de philosophie au Lycée d'Alençon (Orne.)  
 Dominique Parod<sup>u</sup>, i, prof. de philosophie au Lycée de Limoges (H<sup>te</sup> Vienne.)  
 et en général aux prof. de philosophie des Facultés des Lettres. |  
 Prière d'envoyer à celle des Revues suivantes qui ne reçoivent pas régulièrement les Kantstudien:  
Revue de Métaphysique et de Morale (1)

- <sup>a</sup> [M.] *davor mit Bleistift* 1)  
<sup>b</sup> MM.] *davor mit Bleistift* 2)  
<sup>c</sup> Ferdinand Buisson] *davor mit Bleistift* 3)  
<sup>d</sup> Gabriel Séailles] *davor mit Bleistift* 4)  
<sup>e</sup> Henry] *davor mit Bleistift* 5)  
<sup>f</sup> Arthur Hannequin] *davor mit Bleistift* 6)  
<sup>g</sup> Lucien Herr] *davor mit Bleistift* 7)  
<sup>h</sup> Charles Andler] *davor mit Bleistift* 8)  
<sup>i</sup> Raoul] *davor mit Bleistift* 9)  
<sup>j</sup> Lyon] *davor mit Bleistift* 10)  
<sup>k</sup> Henri Bergson] *davor mit Bleistift* 11)  
<sup>l</sup> Rautz] *davor mit Bleistift* 12)  
<sup>m</sup> Gustave Belot] *davor mit Bleistift* 13)  
<sup>n</sup> Victor Delbos] *davor mit Bleistift* 14)  
<sup>o</sup> Louis] *davor gestrichen*: Henri  
<sup>p</sup> Émile Durkheim] *davor mit Bleistift* 15)  
<sup>q</sup> Célestin Bouglé] *davor mit Bleistift* 16), *mit Doppelkreuz angestrichen*  
<sup>r</sup> Paul Lapie] *davor radierte Bleistiftnummerierung* 17)  
<sup>s</sup> Victor Basch] *davor mit Bleistift öffnende Klammer*  
<sup>t</sup> Marcel Drouin] *davor radierte Bleistiftnummerierung* 18)  
<sup>u</sup> Dominique Parod] *davor radierte Bleistiftnummerierung* 19)

Revue philosophique<sup>a</sup> (2)<sup>b</sup>  
Revue internationale des Sociologie<sup>c</sup> (René Worms, 16, rue Soufflot, Paris.)  
Annales de Philosophie Chrétienne<sup>d</sup> (7, rue des Grands-Augustins, Paris.)  
La Quinzaine<sup>e,f</sup> 45, rue Vaneau, Paris.  
Revue<sup>g</sup> thomiste, 222, faubourg S<sup>t</sup> Honoré, Paris  
Revue<sup>h</sup> néo-scolastique, 19, rue des Flamands, Louvain (Belgique)  
La Paix par le Droit<sup>i</sup> 84, boul<sup>d</sup> de Courtais, Montluçon (Allier)  
L'union pour l'action morale, 6, impasse Rousin, 152, rue de Vaugirard, Paris.

## Anmerkungen

- <sup>1</sup> votre aimable lettre] die Antwort Vaihingers auf Couturat an Vaihinger vom 2.6.1899 ist nicht ermittelt.
- <sup>2</sup> votre article] vgl. Couturat an Vaihinger vom 2.6.1899
- <sup>3</sup> à votre savante Revue] Couturat hat nicht in Kant-Studien veröffentlicht.
- <sup>4</sup> Lachelier et Boutroux] Jules Lachelier (1832–1918) u. Émile Boutroux (1845–1921), WBIS.
- <sup>5</sup> pour 1900] anlässlich der Pariser Weltausstellung veranstaltet vom 1.–5. August 900, vgl. die Tagungsbände: Bibliothèque du Congrès international de Philosophie. Paris: A. Colin 1902.
- <sup>6</sup> votre connaissance à cette occasion] die Anwesenheit Vaihingers auf dem Pariser Kongress ist nicht nachgewiesen, sein Beitrag: La philosophie de Nietzsche. In: Bibliothèque du Congrès international de Philosophie [Paris 1.–5. August 1900] Tome IV. Histoire de la Philosophie. Paris: A. Colin 1902, S. 473–528, könnte auch eingesendet gewesen sein. Vgl. die Zusammenfassung dieses Textes, den Vaihinger nicht persönlich vorgetragen hat, in: Revue de Métaphysique et de Morale 8 (1900), Nr. 5 von September 1900, S. 509–601 (Kongressbericht vom 3.8.1900).
- <sup>7</sup> Émile Boutroux] die Liste nennt mit Ausnahme von Henry Michel und Raoul Allier nur Nachnamen; die Vornamen werden hier nach WBIS ergänzt. Nicht ermittelt sind Lyon u. Rautz (Lesung unsicher).

<sup>a</sup> Revue philosophique] mit Bleistiftkreuz angestrichen

<sup>b</sup> (1) ... (2)] Auflösung am Fuß der S.: (2) Ribot, directeur, 25, rue des Ecoles, Paris. | (1) X. Léon, directeur, 39, rue des Mathurins, Paris. Fußnoten mittels mit Bleistift ausgestrichen (Erledigungstreichung).

<sup>c</sup> Revue internationale des Sociologie] mit Bleistift mit Doppelkreuz angestrichen

<sup>d</sup> Annales de Philosophie Chrétienne] mit Bleistift angestrichen

<sup>e</sup> La Quinzaine] mit Bleistift mit Doppelkreuz angestrichen

<sup>f</sup> La Quinzaine] mit Bleistift mit Doppelkreuz angestrichen

<sup>g</sup> Revue] davor mit Bleistift öffnende Klammer

<sup>h</sup> Revue] davor mit Bleistift öffnende Klammer

<sup>i</sup> Droit,] danach gestrichen: 10, rue Monjardin,